

**Aerospace series - Elements of  
electrical and optical connection; Test  
methods - Part 6314: Optical elements-  
Immersion at low air pressure**

Aerospace series - Elements of electrical and  
optical connection; Test methods - Part 6314:  
Optical elements- Immersion at low air pressure

## EESTI STANDARDI EESSÕNA

## NATIONAL FOREWORD

<p>Käesolev Eesti standard EVS-EN 2591-6314:2002 sisaldab Euroopa standardi EN 2591-6314:2001 ingliskeelset teksti.</p> <p>Käesolev dokument on jõustatud 16.01.2002 ja selle kohta on avaldatud teade Eesti standardiorganisatsiooni ametlikus väljaandes.</p> <p>Standard on kättesaadav Eesti standardiorganisatsioonist.</p>	<p>This Estonian standard EVS-EN 2591-6314:2002 consists of the English text of the European standard EN 2591-6314:2001.</p> <p>This document is endorsed on 16.01.2002 with the notification being published in the official publication of the Estonian national standardisation organisation.</p> <p>The standard is available from Estonian standardisation organisation.</p>
--	---

<p><b>Käsitlusala:</b> This standard specifies a method of checking the sealing of optical connection elements (including permanent connections) and fibre optic couplers exposed to low pressure.</p>	<p><b>Scope:</b> This standard specifies a method of checking the sealing of optical connection elements (including permanent connections) and fibre optic couplers exposed to low pressure.</p>
--	--

**ICS** 49.060

**Võtmesõnad:** fluid-tightness tests, languages, leak tests, low pressure, low pressure tests, measurement, multilingual, optical elements, seawater, skin diving, space transport, test duration, testing, testing conditions, tightness, watertightness, watertightness tests

ICS 49.060

English version

Aerospace series - Elements of electrical and optical connection  
- Test methods - Part 6314: Optical elements - Immersion at low  
air pressure

Série aérospatiale - Organes de connexion électrique et  
optique - Méthodes d'essais - Partie 6314: Organes  
optiques - Immersion à basse pression atmosphérique

Luft- und Raumfahrt - Elektrische und optische  
Verbindungselemente - Prüfverfahren - Teil 6314: Optische  
Elemente - Tauchen bei Unterdruck

This European Standard was approved by CEN on 4 June 2001.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION  
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

## Foreword

This European Standard has been prepared by the European Association of Aerospace Manufacturers (AECMA).

After inquiries and votes carried out in accordance with the rules of this Association, this Standard has received the approval of the National Associations and the Official Services of the member countries of AECMA, prior to its presentation to CEN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by May 2002, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by May 2002.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.